

PT

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Leia atentamente todas as instruções antes de usar esta peça e conserve-as para referência futura.

- **SEGURANÇA:** O cabo ou as asas nunca devem ficar virados para o exterior do fogão. Em caso de afrouxamento do parafuso de aperto da tampa, cabo ou asas, aperte com a chave adequada. As crianças devem manter-se sempre afastadas do fogão. Tome todas as precauções para não se queimar usando luvas ou pegas, se necessário. O revestimento antiaderente não é nocivo para a saúde, pois a matéria de que é composto é inerte, o que significa que não é absorvida pelo organismo.
- **PRIMEIRA UTILIZAÇÃO:** Retire todas as etiquetas. Lave a peça com água quente e um pouco de detergente líquido. Seque-a e unte-a no interior, de seguida com um pouco de óleo alimentar tendo o cuidado de retirar o excesso com um pano macio.
- **COZINHAR:** Para preservar todas as qualidades da peça, quer em termos de deformação, quer em termos das propriedades do antiaderente, não a deve aquecer vazia nem arrefecer repentinamente. Cozinhar sempre em lume brando ou potência média, tendo especial atenção no caso de utilizar placa de indução, onde o aquecimento é muito rápido, evitando assim, danificar as propriedades da peça. **Deve utilizar uma fonte de calor de dimensão igual ou menor do que o fundo da peça para preservar a peça e poupar energia.** Tenha especial atenção no caso do gás, em que a chama não deve atingir as paredes da peça. Se utilizar para fritar, o óleo nunca deve ultrapassar 50% da capacidade da peça. Ao utilizar placa de indução para fritar em óleo, por vezes, é necessário utilizar a potência máxima da placa. No caso de grelhadores ou crepeiras, não usar para fritar. **Nunca utilizar na peça utensílios metálicos, nem abrasivos ou esfregões de arame. Para uma maior durabilidade da Placa de vidro e não danificar, não arraste as peças. Retire-as na vertical.** Utilize a peça apenas para cozinhar e não como recipiente para guardar alimentos, antes ou depois de temperados/cozinhados.
- **LIMPAR:** Para lavar, use água quente, uma esponja e detergente líquido. A peça pode ser lavada na máquina sem alterar a sua eficiência antiaderente, mas tenha em consideração que a água e/ou detergentes podem causar alteração na cor ou brilho da peça e acessórios. Caso aconteça deve untar o interior com um pouco de óleo e limpá-la com um pano macio. **No caso de a peça conter um cesto de rede, este deve ser lavado à mão e seco inmediatamente após a lavagem.**

- **DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE:** Declaramos que os produtos fabricados pela Alumínios Cesar, S.A. cumprem com as disposições do Regulamento CE nº 1935/2004, de 27 de outubro de 2004, relativo aos materiais e objetos destinados a entrar em contacto com os alimentos.

ES

MODO DE EMPLEO

Leed atentamente todas las instrucciones antes de usar esta pieza y conservad para referencia futura.

- **SEGURIDAD:** El mango o asas no deben nunca ponerse para el exterior de la cocina. En caso de aflojamiento del tornillo de apriete de la tapa, mango o asas, apriete la tapa con la llave adecuada. Los niños deben de mantenerse siempre apartados de la cocina. Tome todas las precauciones para no quemarse, usando guantes si necesario. El recubrimiento antiadherente no es nocivo para la salud, una vez que la materia de que es compuesto es inerte, lo que significa que no es absorbido por el sistema.
- **PRIMERA UTILIZACIÓN:** Retire todas las etiquetas. Limpiar la pieza con agua caliente y un poco de detergente líquido. Secad y aceitad el interior con un poco de aceite alimentario, teniendo el cuidado de retirar el exceso con un paño suave.
- **COCINAR:** Para preservar todas las calidades de la pieza, sea por la deformación o por las propiedades del antiadherente, no debe calentarla en vacío ni enfriarla repentinamente. Debe de cocinar siempre en fuego lento o potencia mediana, teniendo especial atención en el caso de utilizar placa de inducción, en la que el calentamiento es muy rápido. Evita así dañar las propiedades de la pieza. **Debe de utilizar un foco de calor de dimensión igual o menor que el fondo de la pieza, para preservarla y ahorrar energía.** Tenga especial atención en el caso del gas, en que la llama no debe atingir las paredes de la pieza. Si utilizar para freír, el aceite no debe nunca ultrapasar 50% de la capacidad de la pieza. Al utilizar la placa de inducción para freír en aceite, por veces es necesario utilizar la potencia máxima de la placa. En el caso de Grilles o Creperas, no utilizar para freír. **Nunca utilizar en la pieza utensilios metálicos, abrasivos o estropajo de alambre. Para una más grande durabilidad de la placa de vidrio, y para no dañarla, no arrastre las piezas. Retírelas en la vertical.** Utilice la pieza solo para cocinar y no como recipiente para guardar alimentos, antes o después de sazonar/ cocinar.
- **LIMPIAR:** Para limpiar, utilice agua caliente, una esponja y jabón líquido. La pieza puede ser limpia en lavavajillas sin cambiar su eficiencia antiadherente. Pero tenga en consideración que el agua y/o los detergentes pueden causar alteración en el color o brillo de la pieza y accesorios. En caso de que ocurra, debe de engrasar el interior con un poco de aceite y limpiarla con un paño suave. **En el caso de que la pieza tenga un cestillo, este debe de ser lavado a la mano y secado inmediatamente después de limpiado.**

- **DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD:** Declaramos que los productos fabricados por Alumínios Cesar, S.A. cumplen con lo dispuesto en el Reglamento de la CE nº 1935/2004 de 27 de octubre 2004, sobre los materiales y objetos destinados al contacto con alimentos.